## BOBIGNY D'AILLEURS

semaine culturelle u sud



Superiore Superi

PROGRAMME Sur Bobigny.Fr











# semaine culturelle rencontre des cultures d'asie du sud

## ÉVÈNEMENTS

#### Vaisahhi : grande parade sihh

## Dimanche 17 avril

Le grand défilé sikh partira, cette année encore, du temple *Gurdwara Singh Sabha de Bobigny* et traversera la ville avec une pause au gymnase Jesse Owens avant de retourner au Temple rue de la ferme. Ce défilé célèbre Vaisakhi, la fête de la moisson et l'arrivée du printemps. Il s'agit également de la naissance de l'ordre du Khalsa fondé sur le mont d'Anandpur Sahib par Guru Gobind Singh pour consacrer les principes de fraternité et d'égalité, rejetant ainsi le système des castes. Ponctué de démonstrations de l'art martial sikh (*Gatka*), et de distribution de nourriture végétarienne (*Langar*), ce défilé vivant rassemble environ 4 000 personnes chaque année à Bobigny.

#### randonnée pédestre patrimoine et culture desi à bobigny

## Mercredi 20 avril

Avec le Service Archive, Patrimoine en partenariat avec le CERHBB

Au cours d'une balade de 2 heures, partez à la découverte des lieux emblématiques de la culture DESI à Bobigny: lieux de culte, pavillons, porche de l'hôpital Avicenne. Découvrez également comment l'art martial sikh aide à comprendre les stratégies de combats gaulois et la richesse de l'art du Kolams (dessins à la craie - culture Tamoul).

Sur inscription sur Explore Paris Seine Saint Denis Tourisme Renseignements au 01 41 60 94 94

#### démonstration d'art martial sifih

#### Vendredi 22 avril De 18 h à 19 h

Place Rabin-Arafat

Par l'association Miri Piri Gatka Akhara

Le Gatka, art martial sikh, est apparu dans la région du Penjab, au nord-ouest de l'Inde. Au XVIe siècle, alors que le peuple Sikh est menacé par ses voisins, le besoin de se défendre se fait sentir. C'est dans ce contexte que né la « Danse des épées ». Art martial défensif, il est toujours pratiqué aujourd'hui par la communauté Sikh.

Entrée libre et gratuite Plus d'information sur Bobigny.fr



#### soirée culturelle desi rencontre avec les cultures indo-asiatiques à bobigny

#### Vendredi 22 avril 2022

De 19 h à 21 h 30 - Salle Pablo Neruda

Après une présentation des activités proposées par des associations de danse DESI du territoire balbynien, **Bhavana Pradyumna** et **Mahina Khanum** artistes de renommée internationale et enseignantes du département Expressions du Monde du conservatoire de Bobigny, proposeront un spectacle de danses et musiques DESI qu'elles ont conçu.

**De 19 h à 20 h**: rencontre / démonstration avec les associations de danse DESI de Bobigny, avec la participation de Trinjana France Diyaan, l'Union des étudiants Gujarati, l'ASIF et le SCV.

**De 20 h 15 à 21 h 30**: spectacle de danses et musiques DESI, avec Bhavana Pradyumna et Mahina Khanum.

Entrée libre et gratuite

## exposition

#### soldats sighs Morts pour la france

## Du mardi 19 au samedi 23 avril

L'exposition reprend le parcours du Corps expéditionnaire indien, composé de la Division de Lahore et de Meerut. Parti le 8 août 1914 du port de Bombay, ils arrivent au Parc Borély de Marseille le 26 septembre 1914. Découvrez la vie des soldats sikhs, leurs préparations, l'organisation militaire, leurs relations avec les Français et aussi leurs parcours dans les terres françaises.

Entrée libre et gratuite Renseignements au 01 41 60 93 93

## CINÉMA

## Mercredi 20 avril

Salle Max Jacob

#### CINÉ CONTE AUTOUT de PATVANA 14 h 30

La projection de ce beau film animé sur l'émancipation des femmes et l'imagination en Afghanistan face à l'oppression sera précédée d'un temps de lecture (de 20 - 30 mn), «Le temps des histoires indiennes», proposé par la bibliothèque.

#### la saison des femmes

#### De 17 h à 19 h

Dans un petit village, quatre femmes osent s'opposer aux hommes et aux traditions ancestrales qui les asservissent. Portées par leur amitié et leur désir de liberté, elles affrontent leurs démons, et rêvent d'amour et d'ailleurs. La projection sera suivie par un moment convivial (douceurs indiennes).

Tarifs: 3 € / 3.5 €

Renseignements au 01 48 96 25 75

## tables rovdes

#### desi, un modèle en france?

#### Mardi 19 avril

18 h 30 - Salle des mariages

Avec le collectif IAMDESI

Découvrir et comprendre les modèles de réussite «Desi» en France, avec la présence de **Mtre Amair Farooqui**, membre de l'Indian Business Club France et Avocat-Conseil auprès de l'Ambassade de France en Inde et d'autres intervenants.

Entrée libre et gratuite Renseignements au 01 41 60 93 85

#### femmes sud-asiatiques en france : appartenances culturelles, santé mentale et empowerment

#### Jeudi 21 avril

18 h 30 - Salle des mariages



Avec Pulan Devii, créatrice du podcast «Ni ton hindou ni ton pakpak», spécialisée sur les questions de féminisme et d'anti racisme et Mélanie Vijayaratnam, Balbynienne, docteure en psychologie clinique et transculturelle, cofondatrice du site «Les mondes de Parvati».

Entrée libre et gratuite Renseignements au 01 41 60 95 98

## sport

#### iournée thématique - sports desi

Divers ateliers dont deux temps forts :

#### Samedi 23 avril

De 13 h à 19 h - Stade Henri Wallon

#### De 13 h à 16 h :

- Match exhibition de cricket entre les associations Balbyniens Cricket Club, SCV et UEGF sur le terrain synthétique du stade.
- Initiation aux danses indiennes : Bharatnatyam, Gharba, Punjabi et Bollywood.

#### De 16 h à 19 h :

- Initiation au cricket.
- Représentation de danse indienne par les associations Asif, Trinjana France Diyaan, SCV et UEGF.

Entrée libre et gratuite Renseignements au 01 48 96 25 60

#### et aussi

## Du mardi 19 au samedi 23 avril

#### gastronomie desi

Le restaurant de la MC 93 accueille une Balbynienne, **Mme Jasbeer Kaur**, qui sera en cuisine avec l'équipe de la MC 93 pour proposer des mets indiens. Le samedi 23 avril 2022, le restaurant sera ouvert à midi pour déguster un menu exclusivement indien.

Consulter la carte sur mc93.com dans la rubrique restaurant. Réservation : restaurant@mc93.com Par téléphone : 01 41 60 72 65

#### Mercredi 20 avril

Dans toutes les écoles

#### MENU SPÉCIAL INDIEN

Les enfants pourront se régaler avec des Samossa de légumes, du Dhal de lentilles corail, des céréales à l'indienne, du fromage frais à tartiner et une purée de pomme mangue en dessert. Ce jour-là, ils pourront également découvrir des épices indiennes.

#### Mercredi 20 avril

Centre de loisirs Jean Jaurès

#### animation danse indienne

#### Du mardi 19 au samedi 23 avril

Bibliothèques communales

#### sélection planète india

Le réseau des bibliothèques de la ville profite de cette semaine pour mettre en lumière la sélection Planète India, un choix de livres et de films. Des nouveautés, des présentations d'ouvrages du fond tamoul et des conseils vous attendent!

Bibliothèque Émile Aillaud, 60, avenue Édouard Vaillant Renseignements au 01 48 47 81 17

Bibliothèque Elsa Triolet, 4, rue de l'Union Renseignements au 01 48 95 20 56

